

Jar geprediget werden. || Vor de armen Parhern unde husveder/ gestellet dorch || Antonium Coruinum. || Gedrucket tho Magdeborch/ || dorch Hans Walthher. || Titel in Rahmen (unten Christus am Kreuz mit den beiden Schächern, oben die Wappen der 5 Hansestädte mit Inschrift d. Namen). Bl. 1 b leer.

Bl. 2 a (Vorrede Luthers): Martinus Luther D. || MDen süth vnd || gript jo wol (Ged || help vns) . . . bis Bl. 4 a.

Bl. 4 b (Widmung Corvins): Dem dorchlüchten hochgebarnen || fürsten vnde Herrn/ || hern Philipsen Landgreuen tho Zessen/ . . . endet Bl. 6 b: . . . Datum tho Wizenhusen/ Anno. || 1535. || J. f. G. || Vnderdeniger || Antonius Coruinus. ||

Bl. 7 a: Eine Vormaninge vnde forte vth legginge des vader vnser. || . . .

Bl. 8 a beginnt d. Text des Wintertheils.

Bl. 151 b endet: Gedrucket tho || Magdeborg || dorch Hans || Walthher. || Bl. 152 leer.

Bl. 153 a (neuer Titel): Korthhe || Vthlegginge der || Euangelien/ so vp de || Sondage/ van Ofstern || bet vp den Aduent/ ge||prediget werden. || Vor de armen Parhern vnde || husveder/ gestellet dorch || Antonium Coruinum. || j. s. 36 || Titel in Rahmen (in den 4 Ecken die Evangelistenzeichen, links u. rechts Paulus u. Petrus). Bl. 153 b leer.

Bl. 154 a — Bl. 361 b: Der Text des Sommertheils.

Bl. 362 a — Bl. 368 a Register. Bl. 368 b leer. 368 Bl. 8°. Sign. A<sup>s</sup>—Z<sup>s</sup> Aa<sup>s</sup>—Da<sup>s</sup>. Blz. 1 bis 137 u. 1—207. Holzschnitte.

Scheller 853. — Geisenhof Corviniana S. 29 Nr. 14. — Luther Werke 38, 439.

Helmstedt UB (nicht verfügbar).

1244. Heyden, Sebald: Formulae puerilium colloquiorum. [nebst] Adagiorum centuria in germanicam linguam translata und Dictionarius rerum domesticarum. Köln: Johannes Gymnicus 1536. 8°.

Bl. 1 a (Titel): IN HOC LIBELLO INSVNT || FORMV-||LAE PVERILIVM COLLO-||quiorum autore Sebald Heyden. || . . . ALI-||QVOT SALVTATIO-||num formulae. || . . . ADA-||GIORVM CENTV-||ria in Germanicam linguam || translata. || . . . DICTIONARIVS RERVM || domesticarum, pueris iuxta neces-||sarius, ac utilis, multo quam ante locupletior. || . . . Coloniae apud Joannem Gymnicum || Anno M. D. XXXVI. ||

Bl. 1 b: SEBALDVVS HEYDEN PVE-||ris luæ fidei commiBis S. D. || . . .

Bl. 16 b: ADAGIO-||RVM CENTVRIA IN GER-||manicam linguam translata. || . . .

Bl. 25 a: DICTIO-||NARIVS RERVM DOME-||fticarum . . .

Bl. 55 a Z. 21: hæc est tota lex & Prophe-||tæ omnes. || FINIS. || Bl. 55 b u. 56 leer.

56 Bl. 8°. Sign. A<sup>s</sup>—G<sup>s</sup>. 2 Sp. 33 Z.

\*Lübeck StB.

1245. Huss, Johann: Veer Breve uth dem Gefengnis ym Concilio tho Costnitz an de Behmen geschreven. [Lübeck: Johann Balhorn d. Ält. 1536]. 8°.

Bl. 1 a (Titel): Zierleiste. || Des Sylligenä || Martelers Magistri Jo-||han Zuffen Veer breue/ vth dem ge-||fengnis ym Concilio tho Costnitz/ || an de Behmen geschreuen. || Der Behmischen vnd Mererischen heren Breue/ an dat || Concilium. || Mit eyner Vörrede D. || Martini Luthers. || ☉ ||

Bl. 1 b: Vörrede Doc. Mar. Luth. || (D)Effe breue Johannis Zus/ heb || id my vth Behmyscher sprake || ynt Latin vordolmetischen laten || . . . Vorrede bis Bl. 2 b Z. 17.

Bl. 2 b Z. 18: Nu volgen IIII. breue de || Magister Johannes Zus vth der gesendnis || tho Costnitz den Bemen geschreuen || hefft. || . . .

Bl. 10 b Z. 12: Eyn breeff van söuen vnde || vofftych Behmischen vnd Mererischen heren/ . . .

Endet Bl. 12 b Z. 28: . . . Datum Prage/ Anno 1436 secunda || Septemb. mit vulllem rade vnd vorwillinge || der herrn yn Behmen vnde Mehreern/ || myt erer aller anhangenden || Segelen. || ☉ || 12 Bl. 8°. Sign. A<sup>s</sup>—C<sup>s</sup>. 27 (36) Z.

\*Hannover Kgl.B.

1246. [Lansperg, Johann Justus:] Spiegel der evangelischer Volkommenheit. [Köln:] Jaspas van Gennep 1536. 8°.

Bl. 1 a (Titel): ☉ Spiegel der Euange||lischer volkommenheit/ wie der || minsch durch syns selffs verzy||en sich zo Got keren/ vnd syns || herten reynicheit vn vereinig mit Got/ erlangen mach. || ☉ Noch vill schöner geistlicher vbung/ || besonder hüm heiligen sacrament. || ☉ Tzo samen vergadert durch die Car||thusen in Collen. || Gedruckt vp dem Alden mart zu dem || Wilden mann/ || bi Jaspas vā Gennep. || Im jair vnß heeren/ M. D. xxxvij || Titel in Rahmen (Merlo: Kölnische Künstler (1895) Sp. 1054 Nr. 453).

Bl. 1 b: Holzschnitt: Das Kreuz des Erlösers mit den Wundmalen (Merlo Sp. 1013 Nr. 328).

Bl. 119 Ende: ☉ Bidt vmb gotz wyll vur die Carthusen in || Collen, die dyt hauen lassen drucken. ||

Bl. 120 b: Druckerzeichen (Merlo 1068 Nr. 496; Heitz-Zaretsky: Kölner Büchermarken Nr. 160).

Ist größtenteils Übers. von Lanspergs Speculum christianae perfectionis; s. Lansperg: Opera minora (Coloniae 1554) am Schluß. — Merlo: Kölnische Künstler (1895) 1055 Nr. 453, 1099 Nr. 172. Düsseldorf LB. — \*Köln UB.

1247. Luther, Martin: Ein eintvoldige Wyse tho bedende. Wittenberg: Hans Lufft 1536. 8°.

Bl. 1 a (Titel): Ein eintuoldige wyse tho bedende / vor einen gudden fründt // Mart. Luth. // 1536. // Titel in Rahmen (links u. rechts Paulus u. Petrus, unten Christkind mit d. Kreuz, in den Ecken die Evangelisten). Bl. 1 b leer.

Bl. 2 a: Wo me beden schal / vor Meister Peter // Barberer. // Leue Meister Peter / Ich geueß juw // so gudt alse ich ydt hebbe / . . .

Endet Bl. 32 a Z. 13: . . . dar ydt alle bliuen wert ewich // lifen / dat ys / na der vpstandinge // van den doden ym ewigen leuen // de / Amen. // Gedrucket tho Wittemberch dorch // Hans Lufft. // M. D. XXXVI. // Bl. 32 b leer.

32 Bl. 8°. Sign. A<sup>s</sup>—D<sup>s</sup>. 24 Z.

Luther Werke 38, 354.

\*Berlin SB. — \*Hamburg SB. — Wittenberg Lutherhalle.

Reynke de Voss. Frankfurt a. M. 1536. 2<sup>o</sup>.

Marchand, *Dictionnaire historique ou memoires critiques et litteraires. La Haye 1758. Tom. I. p. 279.* — Flögel III, 61. — Spangenberg S. 88. — Scheller Nr. 478 u. 855. — Prien S. XXVIII.

Die Angabe beruht auf einer Verwechslung.

1248. Salomo: Sprüche, übers. v. Martin Luther, ndd. [Magdeburg:] Michael Lotther 1536. 8<sup>o</sup>.

Ist Teil von Nr. 1251, zugleich aber als selbständiger Druck erschienen.

s. Nr. 1250 Bl. 49—100.

1249. Salomo: Weisheit Salomonis, übers. v. Martin Luther, ndd. Druckort u. Drucker unbekannt 1536. 8<sup>o</sup>.

De Wysheit Salomonis an de Tyrannen, vordüeschet dorch Martin Luther.

Monatsschrift von u. für Mecklenburg 1798. S. 76.

Nicht gefunden.

1250. Testament, Altes, übers. v. Martin Luther, ndd. Teil III: Dat drudde Deel des Olden Testamentes uppert nye gecorrigeret. [Magdeburg:] Michael Lotther 1536. 8<sup>o</sup>.

Bl. 1 a (Titel): Dat drüde de deel des Olden Testamentes uppert nye // gecorrige // ret. // M. D. XXXVj // Titel in Rahmen (unten in d. Mitte Widderkopf, oben u. an d. Seiten musizierende Engel).

Bl. 1 b: Vörrede Mar. Luthers. // (D)At Böck Hiob hande // let desse frage / yfft ock den framen vngelücke van Gade wed // derfar. . . . Vorrede endet Bl. 2 a. Bl. 2 b: Holzschnitt: Hiob umgeben von seinen Freunden. //

Bl. 3 a: Dat Böck Hiob. // Dat Erste Capittel // . . .

Das Buch Hiob endet Bl. 39 b Z. 12: . . . Vnde Hiob starff olt // vnde des leuendes // sat. // Ende des Bökes // Hiob. // Bl. 40 leer.

Bl. 41 a (neuer Titel): De spröcke Salomonis. // Titel in Rahmen (einfaches Säulenportal).

Bl. 41 b: Vörrede vp de Spröcke // Salomonis. // Vorrede endet Bl. 43 a.

Bl. 92 a Z. 17: . . . vnde sy gelick ei // nem Kee / edder jungen Hertze // vp den frutber // gen. // Ende des Hogen ledes // Salomo. // Gedrücket dorch Michael // Lotther. // M. D. XXXVj. // Bl. 92 b leer.

Bl. 93 fehlt [enthhielt neuen Titel: De Propheten alle dudiesch].

Bl. 94 a: Vörrede vp de Propheten. // (Y)Dt schinet vor der vornu // fft ein ganz geringe dindc syn vmme // de Propheten / . . .

Bl. 99 b Z. 13: Vörrede vp den Prophe // ten Jesaja. // . . . bis Bl. 103 a.

Bl. 103 b: Holzschnitt: Das Gesicht Jesajas.

Bl. 104 a (Sign. Biiij): De Prophete Jesaias. // Dat Erste Capittel. // (D)Ith ys dat gesichte Jesaja . . .

Der Text endet Bl. 251 b Z. 23: . . . vnde dat herte der kinder // tho den vedern / vp dat ich nicht kame / vnde dat // erdriffe mit dem banne fla. // Ende des Propheten Maleachi. // Vnde ende des Olden // Testamentes. // Bl. 252 (enthaltend Druckvermerk?) fehlt.

252 Bl. 8°. Sign. A<sup>s</sup>—E<sup>s</sup> A<sup>s</sup>—F<sup>s</sup> G<sup>a</sup> A<sup>s</sup>—Z<sup>s</sup> Aa<sup>s</sup>—Yy<sup>s</sup>. 33 Z. 3 (statt 15?) Holzschnitte.

Scheller 851. 852. — Hülse 155.

\*Greifswald UB (nur Bl. 1—40). — \*Wolfenbüttel LB (Bl. 93, 252 u. 12 weitere Bl. fehlen).

1251. Testament, Neues, übers. v. Martin Luther, ndd. Wittenberg: Hans Lufft 1535 [am Ende:] 1536. 8<sup>o</sup>.

Bl. 1 a (Titel): Dat Nye // Testament // Martini Luthers. // Mit Nyen Summarien edder // fortem vorstande vp ein yder // Capittel / dorch Johanne // nem Bugenhagen // Pomern. // Wittemberch. // M. D. XXXV. // Titel in Rahmen (Säulenportal, unten das kursächsische Wappen).

Bl. 1 b: Martinus Luther. // (D)Cf bidde / alle // myne fründe vñ vien // de / myne meisters / // drückers vnde lesers / // . . .

Bl. 2 a: Johannes Bugenhagen // Pomer / dem Ieser. // (D)Ith nye Testament ys vlitich vordüeschet / // . . .

Bl. 2 b: Vörrede. // (D)Dt were wol // recht vnde billick / dat dyth // böck ane alle vörrede vnde // frömden namen vthginge / // . . . Luthers 2. Vorrede endet Bl. 6 a. Z. 31: Doch dar van wider in den andern // vörreden. // Bl. 6 b u. 7 a: Übersicht der Bücher. Bl. 7 b: Holzschnitt: St. Matthäus schreibt.

Bl. 8 a beginnt d. Text: Euangelion Sunte // Matthaus. // Dat Erste Capittel. // . . .

Der Text endet Bl. 429 a (Sign. Hvo) Z. 13: Ja / ich kame balde / // Amen / Ja / // kum // Here